



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

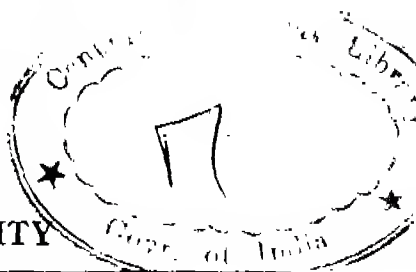
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं० 282] नई दिल्ली, बुधवार, नवम्बर 20, 1974/कार्तिक 29, 1896

No. 282] NEW DELHI, WEDNESDAY, NOVEMBER 20, 1974/KARTIKA 29, 1896

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation

## MINISTRY OF COMMERCE

### RESOLUTION

*New Delhi, the 20th November 1974*

**No. 6/1/74-Ad.C.**—Under the Resolution No. 3/5/71-P&P, dated the 27-6-1972 as subsequently amended by Resolution of even number dated 18th January, 1973 the Ministry of Commerce had notified the terms of reference, constitution, etc. of the Board of Trade which was constituted for a period of two years from 1st January, 1972. Since the tenure of the Board ended on 31st December, 1973 the Government of India have decided to reconstitute it for a further period of two years effective from 1st January, 1974.

The terms of reference, constitution etc. of the new Board of Trade will be as under:—

**2. Constitution.**—The Board of Trade will be a compact body consisting of 47 members as shown in the Schedule annexed. It will be presided over by the Minister of Commerce and in his absence by the Deputy Minister of Commerce. The Secretary, Ministry of Commerce will function as its Executive Vice-Chairman.

The Board will have two Secretaries viz. (1) Economic Adviser, Ministry of Commerce and (2) The Chief Controller of Imports & Exports.

Member of the Board will hold office till December, 1975 after which it will be reconstituted.

**3. Terms of reference.**—The Board will concern itself mainly with problems and policies relating to the development of country's Foreign Trade and make recommendations to Government from time to time with particular reference to:—

(i) expansion of production bearing on import savings and export earnings;

- (ii) product development and adaptation with a view to the expansion of overseas sales;
  - (iii) provision of commercial services for the benefit of the commercial community with special regard to export programme.
4. The Board will have powers to co-opt members, not exceeding five, for stated periods. The Chairman of the Board may also invite (specially) to the meetings of the Board such other persons as may be considered necessary from time to time.
5. The headquarters of the Board will be in New Delhi. It may meet at any place in India.

### ORDER

Ordered that a copy of the Resolution be communicated to the Chairman, Deputy Chairman, Members of the Board of Trade, the Private and Military Secretaries to the President, the Prime Minister's Secretariat, the Planning Commission, all Ministries of the Government of India and all the State Governments in India.

Ordered also that the Resolution be published in the Gazette of India for general information.

### SCHEDULE

#### *Members of the Board of Trade*

1. Minister of Commerce—Prof. D. P. Chattopadhyaya, Chairman
2. Dy. Minister of Commerce—Shri Vishwanath Pratap Singh, Dy. Chairman.
3. Secretary, Commerce—Shri Y. T. Shah, Executive Vice-Chairman.

#### *II. Members of Parliament:*

4. Shri Maddi Sudarshnan, Member, Lok Sabha.
5. Shri Mulka Govinda Reddy—Member, Rajya Sabha

#### *III. Representatives of Commerce and Industrial Organisations—Ex-officio:*

6. President, Federation of Indian Chambers of Commerce and Industry, Federation House, Bazar Marg, New Delhi-1—Shri K. K. Birla.
7. President, Associated Chambers of Commerce & Industry, Allahabad Bank Bldg., 17, Parliament Street, New Delhi-1—Shri N. S. Bhat.
8. President, Federation of Associations of Small Industries of India, 23 B/2, Rohtak Road, New Delhi-5—Shri J. M. L. Tamba.
9. Chairman, Indian Banks Association, Stadium House, Block 3, 6th floor, 81-83 Vir Nariman Road, Bombay-20—Shri J. N. Saxena.
10. Chairman, Engineering Export Promotion Council, 14/1-B, Ezra Street, 3rd floor, Calcutta-1.—Dr. B. V. Bhoota
11. Chairman, Federation of Indian Export Organisations, Allahabad Bank Bldg., 17, Parliament Street, New Delhi-1—Shri Raunaq Singh.
12. Chairman, Cotton Textile Export Promotion Council, Engineering Centre, Mathew Road, Bombay-9.—Shri K. M. D. Thackersey.
13. Chairman, Groundnut Extractions Export Development Association, Tanna House, 2nd floor, 11-A Nathalal D. Parekh Marg, Bombay-39—Shri C. V. Mariwala.
14. Chairman, Textile Machinery—Development Council, Shell House, Avannashi Road, Coimbatore-18.—Shri G. K. Devarajulu.
15. Chairman, The Consultative Committee of Plantation Associations, Royal Exchange, 6, Netaji Subhas Road, Calcutta-1.—Sh. G. P. Goenka.
16. Chairman, Indian Jute Mills Associations, Royal Exchange, 6, Netaji Subhas Road, Calcutta-1.—Shri B. H. Singhania.
17. Chairman, All India Shippers' Council, Federation House, Bazar Marg, New Delhi-1.—Shri V. D. Chowgule.

IV. *Representatives of Public Sector Trading Organisations—Ex-officio:*

18. Chairman, State Trading Corporation, "Chandralok", Janpath, New Delhi-1—Shri V. Parekh.
19. Chairman, Minerals and Metals Trading Corporation, Express Bldg., Mathura Road, New Delhi—Shri S. Ramachandran.

V. *Non official Members:*

20. Shri Keshub Mahindra, C/o M/s. Mahindra & Mahindra Limited, Gateway Bldg., Apollo Bunder, Bombay.
21. Shri Nusli N. Wadia, C/o M/s. Bombay Dyeing & Mfg. Co Ltd. Neville House, Ballard Estate, Bombay-1.
22. Shri B. D. Garware, C/o M/s. Garware Nylons Ltd., "Chandramukhi", Nariman Point, Bombay-21
23. Shri B. Nehru, C/o Tata Exports Ltd., Block 'A', Shivsagar Estate, Annie Beasant Road, Worli, Bombay-18.
24. Prof. D. T. Lakdawala, Deptt. of Economics, Bombay University, University Campus, CST Road, Kalina, Bombay-400029.
25. Dr. T. N. Srinivasan, Professor, Indian Statistical Institute, Room No. 538, Yojana Bhawan, New Delhi-1.
26. Shri S. L. Kirloskar, C/o M/s. Kirloskar Oil Engine Limited, 11, Koregaon Road, Poona-1.
27. Shri K. Eswaran, C/o Easun Engg. Co. Ltd., 5/7, Second Line Beach, Post Bag No. 95, Madras-1.
28. Dr. Ashok Mitra, 2/8, Sharat Bose Road, First Floor, Calcutta-20.
29. Shri Sanjay Sen C/o M/s. Sen Raleigh Industries, 24/1, Ballygunj, Circular Road, Calcutta-19.
30. Shri Charat Ram, C/o M/s. Jay Engineering Works Ltd., 23, Kasturba Gandhi Marg, New Delhi-1.
31. Shri K. N. Modi, Modi Nagar (U.P.)
32. Shri N. N. Haskar, C/o India Tobacco Co., Virginia House, 37, Chowringhee, Calcutta-16.
33. Shri Mohd. Yunus, 12, Willingdon Crescent, New Delhi-11.

VI. *Representatives of Reserve Bank of India, Bombay—Ex-officio:*

34. Executive Director, Reserve Bank of India, Bombay Central Office, Bombay—Dr. K. S. Krishnaswami.

VII. *Official Representatives—Ex-officio: Ministry of Commerce*

35. Secretary, Export Production.—Shri S. G. Bose Mullick.
36. Additional Secretary,—Shri R. Tirumalai.
37. Ministry of Agriculture, Department of Agriculture, Secretary.—Shri T. P. Singh

*Ministry of Industry & Civil Supplies*

38. Secretary, Shri R. V. Raman.
39. Additional Secretary,—Dr. B. K. Ghosh.
40. Ministry of Steel & Mines, Secretary—Shri M. A. Wadud Khan

*Deptt. of Economic Affairs, Ministry of Finance.*

41. Chief Economic Adviser,—Dr. Man Mohan Singh
42. Additional Secretary—Shri M. Naresimhan.
43. Planning Commission, Secretary—Shri M. G. Pimpalkar.
44. Ministry of Heavy Industries, Secretary—Shri Mantosh Sondhi.
45. Ministry of Shipping & Transport, Secretary—Shri M. Ramakrishnayya.

*Secretaries:*

46. Economic Adviser, Ministry of Commerce—Dr. A. K. Sengupta.
47. Chief Controller of Imports & Exports,—Shri B. D. Kumar.

B. D. KUMAR,  
Chief Controller of Imports & Exports.

## वाणिज्य मंत्रालय

संकल्प

नई दिल्ली, 20 नवम्बर, 1974

सं० 6/1/74—परामर्शवायी परिषद्—संकल्प सं० 3(5)/71—पी० एण्ड पी, दिनांक 27-6-72 के अन्तर्गत जिसे बाद में समसंख्यक संकल्प दिनांक 18 जनवरी, 1973 द्वारा संशोधित किया गया था, वाणिज्य मंत्रालय ने 1 जनवरी, 1972 से 2 वर्षों की अवधि के लिए गठित किए गए व्यापार बोर्ड के संदर्भ, संविधान आदि की शर्तों को अधिसूचित किया था। चूंकि बोर्ड की अवधि 31 दिसम्बर, 1973 को समाप्त हो गई अतः भारत सरकार ने इसे 1 जनवरी, 1974 से आगामी दो वर्षों की अवधि के लिए पुनर्गठित करने का निश्चय किया है।

नए व्यापार बोर्ड के संदर्भ, संविधान आदि की शर्तें इस प्रकार होंगी :—

2. **संविधान**—व्यापार बोर्ड एक सुसम्बद्ध निकाय होगा जिसमें संलग्न अनुसूची प्रदर्शित किए गए के अनुसार 47 सदस्य होंगे। बैठक की अध्यक्षता वाणिज्य मंत्री करेंगे और उन की अनुपस्थिति में उप-वाणिज्य मंत्री। वाणिज्य मंत्रालय का सचिव इसके उप-कार्यकारी अध्यक्ष के रूप में कार्य करेगा।

बोर्ड के दो सचिव अर्थात् (1) आर्थिक सलाहकार वाणिज्य मंत्रालय एवं (2) मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात होंगे।

बोर्ड का सदस्य दिसम्बर, 1975 तक रहेगा और इसके बाद बोर्ड का पुनर्गठन किया जाएगा।

3. **संघर्ष की शर्तें**—बोर्ड मुख्यतया देश के विदेश व्यापार के विकास में संबंधित कठिनाइयां और नीतियों में सम्बन्ध रखेगा और निम्नलिखित विशेष संदर्भ के लिए समय-समय पर सरकार को सिफारिश करेगा :—

- (1) आयात की वृद्धि और निर्यात आमदनी से होने वाले उत्पादन की वृद्धि।
- (2) समुद्रपार बिक्री के विस्तार के विचार से उत्पाद विकास और अनुकूलन।
- (3) निर्यात कार्यक्रम की विशेष रूप से ध्यान में रखते हुये वाणिज्यिक समुदाय के हित के लिए वाणिज्यिक सेवाओं की व्यवस्था।

4. उपयुक्त अवधि के लिए बोर्ड का अधिकार पांच सदस्यों तक सहयोजित करने का होगा। समय-समय पर यदि अध्यक्ष आवश्यक समझे तो ऐसे ही दूसरे व्यक्तियों को भी बैठक में शामिल होने के लिए आमंत्रित (विशेष रूप से) कर सकता है।

5. बोर्ड का मुख्यालय नई दिल्ली में होगा। इसकी बैठक भारत में कहीं भी हो सकती है।

आदेश

यह आदेश दिया जाता है कि इस संकल्प की एक प्रति अध्यक्ष, उपाध्यक्ष, व्यापार बोर्ड के सदस्यों, राष्ट्रपति के निजी और सैनिक सचिवों, प्रधान मंत्री सचिवालय, योजना आयोग, भारत सरकार के सभी मंत्रालयों और भारत की राज्य सरकारों को भेज दी जाए।

यह भी आदेश दिया जाता है कि सामान्य जानकारी के लिए इस संकल्प को भारत के राजपत्र में प्रकाशित किया जाए ।

### अनुसूची

#### 1974 तथा 1975 के लिए व्यापार बोर्ड के सदस्य

1. वाणिज्य मंत्री — प्रो० डी० पी० चट्टोपाध्याय, अध्यक्ष ।
  2. उप-वाणिज्य मंत्री — श्री विश्वनाथ प्रताप सिंह, उपाध्यक्ष ।
  3. सचिव, वाणिज्य — श्री वार्ड० टी० शाह, कार्यकारी उपाध्यक्ष ।
- 2.—संसद सदस्य
4. श्री मदी सुदर्शनम, — सदस्य, लोक सभा ।
  5. श्रीमुल्क गोविन्द रेड्डी — सदस्य, राज्य सभा ।
- 3.—वाणिज्य तथा औद्योगिक संगठनों के प्रतिनिधि—पदेन :
- 6 अध्यक्ष, भारतीय वाणिज्य तथा उद्योग मंडल संघ, फैंडरेशन हाउस, बाजार मार्ग नई दिल्ली—1, श्री के० के० बिड़ला ।
  7. अध्यक्ष, वाणिज्य तथा उद्योग सह-मंडल, इलाहाबाद बैंक बिल्डिंग, 17 पार्लियामेंट स्ट्रीट, नई दिल्ली—1, श्री एन० एस० भट्ट ।
  8. अध्यक्ष, लघु उद्योग संगठन संघ, भारत 23-बी/2, रोहतक रोड, नई दिल्ली—5, श्री एम० एल० ताम्ब्री ।
  9. अध्यक्ष, भारतीय निर्यात संगठनों का संघ, इलाहाबाद बैंक बिल्डिंग, 17, पार्लियामेंट स्ट्रीट, नई दिल्ली—1, श्री रीतक सिंह ।
  10. अध्यक्ष, भारतीय बैंक संघ, स्टेडियम हाउस, ग्लाक् 3, 6वीं मंजिल, 81—83 वार नारीमन रोड, बम्बई—20, श्री जे० एन० सक्सेना ।
  11. अध्यक्ष, अभियांत्रिक निर्यात संवर्धन परिषद्, 14/1—बी, इजरा स्ट्रीट, तीसरी मंजिल, कलकत्ता—1, डा० बी० बी० भूटा ।
  12. अध्यक्ष, सूती वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद्, इंजीनियरिंग सेन्टर, मैथ्यू रोड, बम्बई—9, श्री के० एम० डी० थैकरसे ।
  13. अध्यक्ष, मृगफल निर्यात विकास संघ, खन्ना हाउस, दूसरी मंजिल, 11—ए, नथ्यालाल डी० पारिख मार्ग, बम्बई—38, श्री सी० वी० मारीवाला ।
  14. अध्यक्ष, सूती वस्त्र मशीनरी विकास परिषद् शैल हाउस, अक्वनाशी रोड, कोयम्बटूर—18, श्री जी० के० देवराजुलु ।
  15. अध्यक्ष, वृक्षारोपण संघ की परामर्श समिति, रोयल एक्सचेंज, 6, नेताजी सुभाष रोड, कलकत्ता—1, श्री जी० पी० गोयनका ।
  16. अध्यक्ष, भारतीय पटसन मिल संघ, रोयल एक्सचेंज, 6, नेताजी सुभाष रोड, कलकत्ता—1, श्री बी० एच० सिंघालया ।
  17. अध्यक्ष, अखिल भारतीय पोटवणिक परिषद्, फैंडरेशन हाउस, बाजार मार्ग, नई दिल्ली—1, श्री बी० डी० चौगूले ।

## 4. सार्वजनिक क्षेत्र व्यापार संगठनों के प्रतिनिधि—यबेन :

18. अध्यक्ष, राज्य व्यापार निगम, चन्द्रलोक, जनपथ, नई दिल्ली—1, श्री बी पारिख ।  
 19. अध्यक्ष, खनिज तथा धातु व्यापार निगम, एक्मप्रीस बिल्डिंग, मथुरा रोड, नई दिल्ली—श्री एस० रामचन्द्रन ।

## 5.—गैर-सरकारी सदस्य :

20. श्री केशव चन्द्र, द्वारा सर्वश्री महेन्द्र एण्ड महेन्द्र लि०, गेटवे बिल्डिंग, अपोलो, बुंदर, बम्बई ।  
 21. श्री नुसली एन० वादिया,  
 द्वारा बम्बई, डाइंग एंड मैनु० कं० लि०, नेबिली हाउस, बैलेर्ड एस्टेट, बम्बई—1 ।  
 22. श्री बी० डी० गरबारे,  
 द्वारा सर्वश्री गरवार नायलोन्स लि०, "चन्द्रमुखी," नारीमन पायन्ट, बम्बई—21 ।  
 23. श्री बी० नेहरू,  
 द्वारा टाटा एक्सपोर्ट्स लि०, ब्लाक 'ए', शिवसागर एस्टेट, एनी बैसेंट रोड, बोलि, बम्बई—18 ।  
 24. प्रो० डी० टी० लकड़ावाला, अर्थशास्त्र विभाग, बम्बई विश्वविद्यालय, विश्वविद्यालय परिसर, सी० एम० टी० रोड, कलोना, बम्बई—29 ।  
 25. डा० टी० एन० श्रीनिवासन,  
 प्रोफेसर, भारतीय संख्याकी संस्थान, कमरा नं० 538, योजना भवन, नई दिल्ली—1 ।  
 26. श्री एस० एल० किलोस्कर,  
 द्वारा सर्वश्री किलोस्कर आइल इंजन लि०, 11 कोरेगांव रोड, पुना—1 ।  
 27. श्री के० ईश्वरन,  
 द्वारा इंजन इंजी कं० लि०, 5/7, सैकिड लाइन बीच, पोस्ट बैग नं० 95, मद्रास—1 ।  
 28. डा० अशोक मित्रा,  
 2/8 शरद बांस रोड, पहली मंजिल, कलकत्ता—20 ।  
 29. श्री संजय मैन,  
 द्वारा सर्वश्री मैन रैले इन्डस्ट्रीज, 24/1, बोलीगंज, सरकूलर रोड, कलकत्ता—19 ।  
 30. श्री चरत राम,  
 द्वारा सर्वश्री जय इंजीनियरिंग वर्क्स लि०, 23, कस्तूरबा गांधी मार्ग, नई दिल्ली ।  
 31. श्री के० एन मोदी,  
 गोवी नगर (उ० प्र०) ।

32. श्री एस० एन० हक्सर,  
द्वारा भारत तम्बाकू कं०, बर्जियनिया हाउस, 37, बीरिंगी, कलकत्ता—16 ।

33. श्री मोहम्मद यूनुस,  
12, विलिंगडन क्रीसेंट, नई दिल्ली—11 ।

6.—भारत का रिजर्व बैंक बम्बई के प्रतिनिधि—पदेन :

कार्यकारी निदेशक, भारत का रिजर्व बैंक, बम्बई केन्द्रीय कार्यालय, बम्बई—  
डा० के० एस० कृष्णस्वामी ।

7.—कार्यालयी प्रतिनिधि—पदेन :

#### वाणिज्य मंत्रालय

35. सचिव, निर्यात उत्पादन—श्री एस० जी० बोस मल्लिक ।

36. अतिरिक्त सचिव—श्री आर० तिरुमलाई ।

#### कृषि मंत्रालय (कृषि विभाग)

37. सचिव, श्री टी० पी० सिंह ।

#### उद्योग तथा नागरिक सम्भरण मंत्रालय

38. सचिव, श्री आर० बी० रमण ।

39. अतिरिक्त सचिव, डा० एस० के० घोष ।

#### इस्पात तथा खान मंत्रालय

40. सचिव, श्री एम० ए० बहदुर खां ।

#### आर्थिक कार्य विभाग, वि० मंत्रालय

41. मुख्य आर्थिक सलाहकार, डा० मन मोहन सिंह ।

#### योजना आयोग

43. सचिव, श्री एम० जी० पिम्पुटकर ।

#### भारी उद्योग मंत्रालय

44. सचिव, श्री संतोष सौधी ।

#### जहाजरानी तथा परिवहन मंत्रालय

45. सचिव, श्री एम० रामकृष्णय्या ।

## सचिव

46. आर्थिक सलाहकार, वाणिज्य मंत्रालय, डा० ए० के० सेनगुप्ता ।  
47. मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, श्री बी० डी० कुमार ।

बी० डी० कुमार,  
मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात ।